



Jean Paul II

Le Saint de Wadowice



Edmund Wojtyła avec ses parents – Emilia et Karol

Photo de la collection du Musée de Maison Familiale Saint-Père Jean Paul II à Wadowice

Ce sont les mains de ma mère, qui m'ont appris ce secret, lorsque – réunissant mes petites mains pour la prière – elle me montrait, comment dessiner la croix – le signe du Christ, qui est le Fils du Dieu Vivant. Aujourd'hui, après tant d'années, combien je vous suis reconnaissant, ma mère, mon père, et mon frère!

Jean Paul II – Wadowice, 14.08.1991

- 18.05.1920** – naissance de Karol Wojtyła, fils de Karol et Emilia.
- 20.06.1920** – baptême en l'église de la Présentation de la Sainte Vierge Marie, le célébrant fut le père Franciszek Żak.
- 13.04.1929** – décès à l'âge de 45 ans de la mère de Karol – Emilia.
- 25.05.1929** – Karol fait sa Première Communion.
- 04.12.1932** – décès à l'âge de 26 ans d'Edmund – le frère de Karol.
- 03.05.1938** – Karol fait sa Confirmation.
- 14.05.1938** – Karol passe le baccalauréat avec mention très bien aux épreuves de catéchisme, polonais, grec et latin.
- 07/08.1938** – Karol Wojtyła part avec son père pour Cracovie.

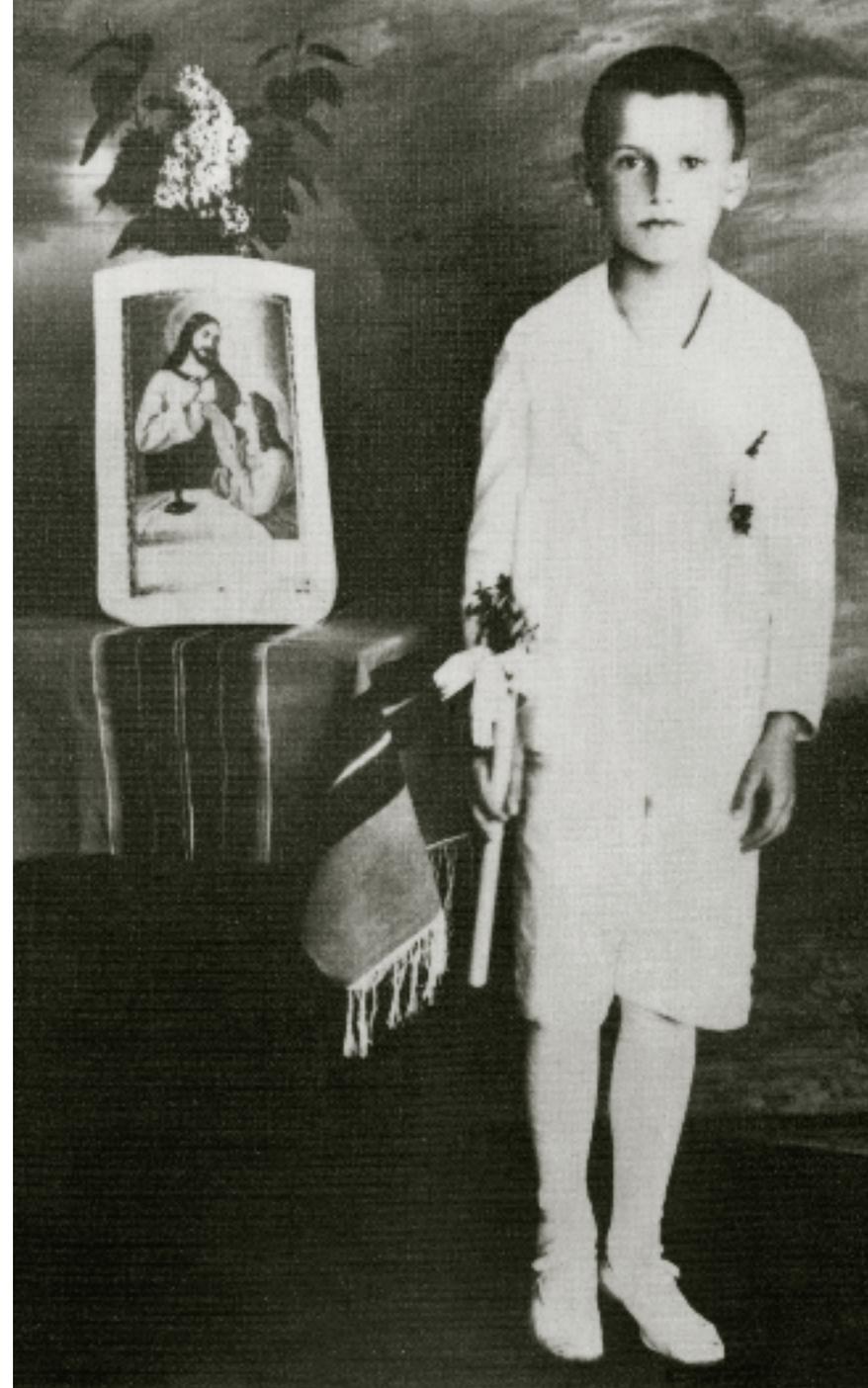


Karol Wojtyła dans les bras de sa mère Emilia

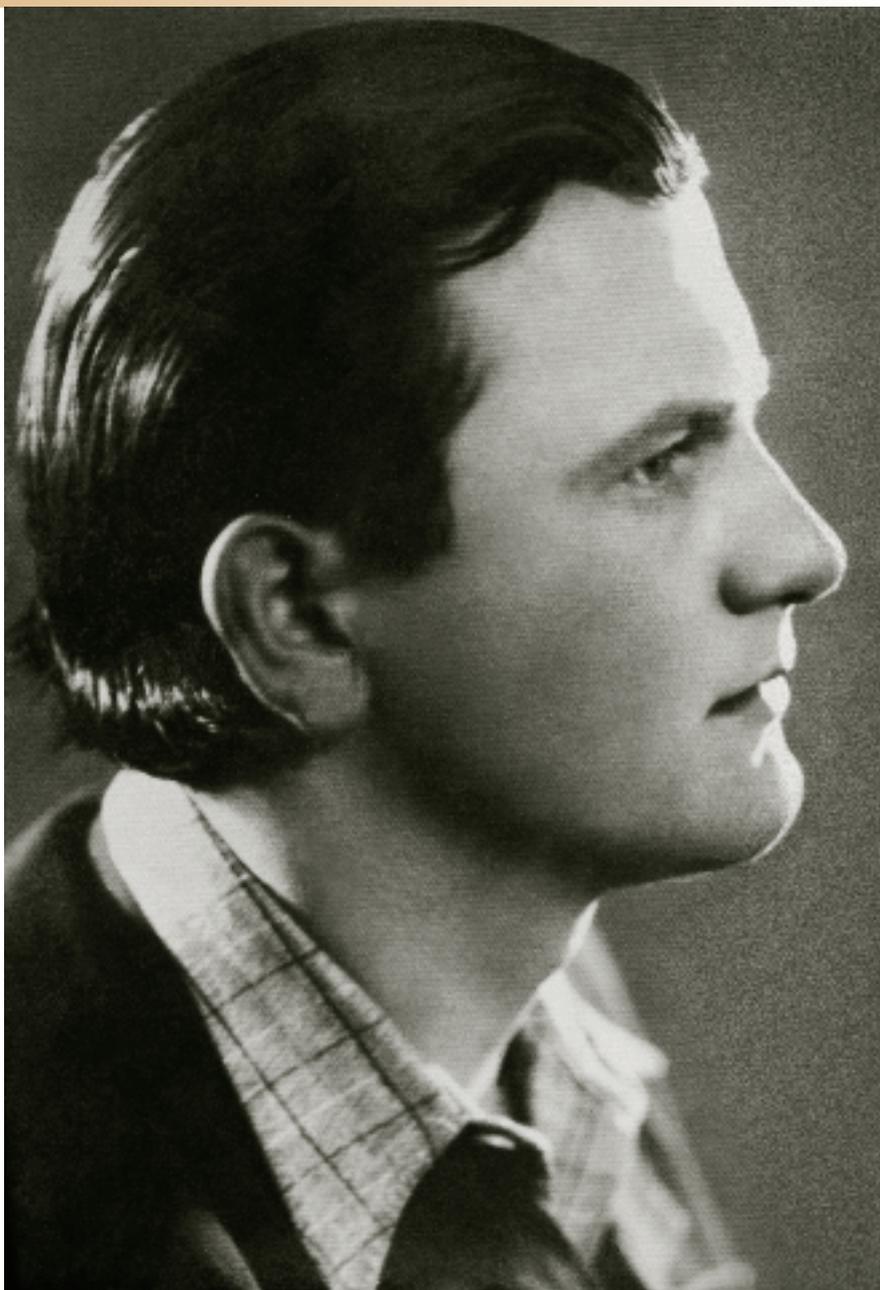
Photo de la collection du Musée de Maison Familiale Saint-Père Jean Paul II à Wadowice



Lolek petit
Photo de la collection du Musée de Maison Familiale Saint-Père Jean Paul II à Wadowice



Karol après sa Première Communion
Photo de la collection du Musée de Maison Familiale Saint-Père Jean Paul II à Wadowice



Karol Wojtyła bachelier – portrait

Photo de la collection du Musée de Maison Familiale Saint-Père Jean Paul II à Wadowice



Le Cardinal Karol Wojtyła pendant une visite à Wadowice

Photo [Andrzej Leń](#)



*Le Cardinal Karol Wojtyła à Wadowice
– à gauche le Protonotaire Apostolique, le père Edward Zacher*

Photo Andrzej Leń

Humainement, je désire exprimer ma gratitude au Protonotaire Apostolique, le père Edward Zacher, qui avait été mon professeur de catéchisme au collège de Wadowice, qui a prononcé un discours à l'occasion de la première Sainte messe que j'ai dite lors de mon ordination sacerdotale, épiscopale, lorsque j'ai été consacré archevêque et nommé cardinal, ici, dans l'église de Wadowice, et enfin, il a également pris la parole au début de cette nouvelle étape de ma vie, pour laquelle il ne peut être d'autre explication, que l'incommensurable miséricorde de Dieu et l'extraordinaire protection de la Mère de Dieu, Notre Dame du Perpétuel Secours.

Jean Paul II – Wadowice, 07.06.1979

18.02.1941 – décès du lieutenant Karol Wojtyła, le père du Pape, inhumé au cimetière Rakowicki à Cracovie.

01.11.1946 – Karol Wojtyła est consacré prêtre.

04.07.1958 – Le Pape Pie XII le nomme évêque.

30.12.1963 – Le Pape Paul VI promeut Karol Wojtyła à la dignité d'archevêque.

28.06.1967 – Le Pape Paul VI a remis à Karol Wojtyła le pallium de cardinal.

26.11.1967 – Le cardinal Wojtyła a célébré une Messe pontificale à l'église de Wadowice.



Le cardinal Karol Wojtyła à Wadowice – visite pastorale

Photo Andrzej Leń



Jean Paul II à Wadowice – première visite, 07.06.1979

Photo Archives de la Paroisse de la Présentation de la Sainte Vierge Marie à Wadowice



Jean Paul II à Wadowice – première visite, 07.06.1979

Photo [Andrzej Leń](#)

Lorsque je regarde en arrière, je vois comment ma vie passe par la communauté d'ici, par la paroisse, ma famille, me conduisant vers un endroit, celui des fonts baptismaux de l'église paroissiale de Wadowice. C'est auprès de ce baptistère que j'ai accédé à la grâce de la filiation Divine et de la foi de mon Rédempteur, que j'ai été reçu dans la communauté de Son Église, le 20 juin 1920. Une fois déjà, l'année du baptême de la Pologne, j'ai baisé solennellement ce baptistère en ma qualité d'archevêque de Cracovie, que j'étais à l'époque. Par la suite, je l'ai encore fait une deuxième fois, comme l'a rappelé Monseigneur, à l'occasion du 50^e anniversaire de mon baptême, lorsque j'étais cardinal, et aujourd'hui j'ai embrassé ces fonts baptismaux pour la troisième fois, venu de Rome en tant que successeur de st. Pierre.

Jean Paul II – Wadowice, 07.06.1979

16.10.1978 – Karol Wojtyła été élu par le conclave successeur de st. Pierre sous le nom de Jean Paul II.

07.06.1979 – première visite du pape Jean Paul II à Wadowice. Rencontre avec les habitants dans la place devant l'église de la Présentation de la Sainte Vierge Marie



Jean Paul II à Wadowice – première visite, 07.06.1979
Photo [Andrzej Leń]



Jean Paul II à Wadowice – première visite, 07.06.1979
Photo [Andrzej Leń]



Jean Paul II à Wadowice – première visite, 07.06.1979
 Photo [Andrzej Leń]

C'est avec une forte émotion que je viens aujourd'hui, dans cette ville, où je suis né – dans la paroisse, où j'ai été baptisé et reçu dans la communauté de l'église du Christ – dans le milieu, avec lequel j'étais lié pendant dix-huit années de ma vie, de la naissance jusqu'au baccalauréat.

Jean Paul II – Wadowice, 07.06.1979



Jean Paul II à Wadowice – deuxième visite, 14.08.1991
 Photo [Andrzej Leń]

Béni sois, Pierre, de façon particulière dans ce nouveau temple, qui a été aujourd'hui consacré sous ton nom et offert au Dieu Vivant pour la gloire de la Très Sainte Trinité.

Jean Paul II – Wadowice, 14.08.1991



Jean Paul II à Wadowice – deuxième visite, 14.08.1991

Photo [Andrzej Leń]

J'exprime ma gratitude à tous ceux, qui avec votre pasteur, le père Michał Piosek, ont contribué à cette oeuvre. La nouvelle église s'inscrit dans le panorama de l'ancienne ville de Wadowice du côté de la rivière Skawa et des premières collines des Beskides – elle s'y inscrit non seulement à côté de l'ancienne église paroissiale, mais aussi de l'église des pères carmélites, où au début de ce siècle, le Bienheureux Rafał Kalinowski avait été supérieur.

Jean Paul II – Wadowice, 14.08.1991

- 13.05.1981** – attentat contre le Pape dans la Place Saint Pierre au Vatican.
- 13.05.1982** – pèlerinage en action de grâce au Sanctuaire de ND de Fatima à l'occasion de l'anniversaire de l'attentat pour remercier d'avoir miraculeusement gardé la vie sauve
- 17.07.1989** – établissement des relations diplomatiques entre la Pologne et le Vatican.
- 14.08.1991** – Jean Paul II a visité une deuxième fois Wadowice et a consacré la nouvelle église votive st. Pierre l'Apôtre. L'église a été érigée en guise d'offre votive pour remercier pour l'élection d'un Polonais au trône papal et pour l'avoir épargné dans l'attentat du 13 mai 1981.
- 17.11.1991** – canonisation du bienheureux Rafał Kallinowski.



Jean Paul II à Wadowice – deuxième visite, 14.08.1991

Photo [Andrzej Leń]



Jean Paul II à Wadowice – troisième visite, 16.06.1999
Pain et sel de bienvenue dans sa ville natale
 Photo Arturo Mari

C'est avec un profond respect que je baise aussi le seuil de la maison de Dieu – l'église paroissiale de Wadowice, et à l'intérieur le baptistère, auprès duquel j'ai été implanté dans le Christ et admis au sein de la communauté de son Église. Dans ce temple, j'ai vécu ma première confession et ma Première Communion sainte. C'est ici que j'étais servent d'autel. C'est ici que j'ai remercié Dieu pour le don du sacerdoce – et, en tant qu'évêque de Cracovie – c'est ici que j'ai vécu mon jubilé d'argent dans la vie sacerdotale. La quantité de bien, de grâce que j'ai emporté avec moi de ce temple et de cette communauté paroissiale, le seul à le savoir est Celui, qui est le Donneur de toutes les grâces. C'est à Lui, Dieu unique dans la Trinité, que je rends aujourd'hui la louange au seuil de cette église.

Jean Paul II – Wadowice, 16.06.1999

25.03.1992 – attribution du titre de basilique mineure à l'église de la Présentation de la Sainte Vierge Marie à Wadowice.

16.06.1999 – troisième pèlerinage de Jean Paul II à Wadowice.

19.08.2002 – le Pape Jean Paul II survole Wadowice à bord d'un hélicoptère.



Jean Paul II à Wadowice – troisième visite, 16.06.1999
 Photo Mieczysław Mateja



Jean Paul II à Wadowice – troisième visite, 16.06.1999
Photo Mieczysław Mateja



Jean Paul II à Wadowice – troisième visite, 16.06.1999
Photo Mieczysław Mateja



Jean Paul II à Wadowice – troisième visite, 16.06.1999

Photo Archives de la Paroisse de la Présentation de la Sainte Vierge Marie à Wadowice



Jean Paul II à Wadowice – troisième visite, 16.06.1999

Photo Archives de la Paroisse de la Présentation de la Sainte Vierge Marie à Wadowice

Pendant mon premier séjour à Wadowice je me suis adressé à vous, pour vous demander, que devant l'effigie de cette Mère vous m'entouriez d'une constante prière. Je vois qu'elle a été gravée dans la pierre. Je suis convaincu, que c'est signe, que cette prière est aussi profondément ancrée dans vos cœurs (exclamations: nous nous souvenons...)[Je vous remercie cordialement pour la prière.] Je ressens constamment son effet et je continue de la solliciter auprès de vous.

Jean Paul II – Wadowice, 16.06.1999

02.04.2005 – Jean Paul II s'est éteint à 21:37.

28.06.2005 – début du procès de béatification de Jean Paul II.

01.05.2011 – béatification du Serviteur de Dieu Jean Paul II par le Pape Benoît XVI à Rome.

18.05.2012 – le Bienheureux Jean Paul II devient patron de Wadowice.

27.04.2014 – canonisation du Bienheureux Jean Paul II par le Pape François à Rome.

On dit, qu'on est bien partout, mais que c'est chez soi qu'on est le mieux. Tant d'années ont passé depuis que j'ai quitté Wadowice. Toujours je reviens dans cette ville avec le sentiment, d'y être attendu comme dans la maison familiale.

Jean Paul II – Wadowice, 16.06.1999



Le 18 mai 2012, dans la place du marché de la ville, son Eminence le Cardinal Stanisław Dziwisz a remis, au Maire de Wadowice, le décret de la Congrégation pour le culte divin et la discipline des sacrements approuvant la nomination du Bienheureux Jean Paul II, pape, patron devant Dieu de Wadowice. Le décret est l'effet de la supplique du Maire de Wadowice, Ewa Filipiak, qui, le dimanche 15 mai 2011, pendant la grande action de grâce pour la béatification de Jean Paul II, s'était adressé à son Eminence le Cardinal Stanisław Dziwisz, pour demander son entremise, pour que le Bienheureux Jean Paul II devienne patron de Wadowice. En réponse à la supplique, qui lui a été présentée, le Cardinal avait répondu: *«Je pense qu'il n'est pas nécessaire de le demander, bien qu'on puisse démarcher pour obtenir le décret. Il est un fait que le Bienheureux Jean Paul II est le patron de Wadowice et de toute la région. La Providence a donné un nouveau patron pour le bimillénaire, le patron de la liberté, qui se réalise dans l'union et la solidarité».*



Rédaction et choix des textes: Janusz Jędrygas

Traduction: Summa Linguae S.A. – Dorota Dziubińska-Lichońska

Photos sur la couverture: p. 1 archives de la Paroisse de la Présentation de la Sainte Vierge Marie, dernière page: J. Jędrygas

Editeur: Commune de Wadowice, Information Touristique, 4 Rue Kościelna, 34-100 Wadowice, tél. +48 33 873 23 65, www.it.wadowice.pl

Imprimé par: **Grafikon** Jaroszwice 324, 34-100 Wadowice, tél. 33 873 46 20, e-mail: biuro@grafikon.com.pl, www.grafikon.com.pl

Wadowice 2014